

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

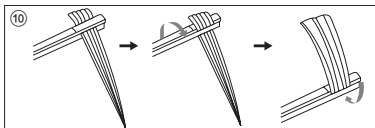
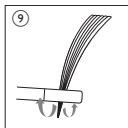
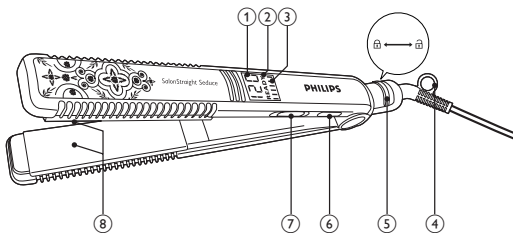
Straightener

HP4668/00



RU Руководство пользователя

PHILIPS



Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте приобретенное устройство на сайте www.philips.com/welcome.

1 Важная информация!

Перед использованием прибора внимательно ознакомьтесь с руководством пользователя и сохраните его для дальнейшего использования в качестве справочного материала.

- **ВНИМАНИЕ.** Не используйте прибор вблизи воды.
- Выньте вилку шнура питания прибора из розетки после использования прибора в ванной комнате. Близость воды является опасным фактором, даже если прибор выключен.
- **ВНИМАНИЕ.** Не используйте прибор в ванной, душе, бассейне или других помещениях с повышенной влажностью.
- Перед подключением прибора убедитесь, что указанное на нем напряжение соответствует напряжению местной электросети.
- Не используйте прибор для целей, отличных от описанных в данном руководстве.
- Пользуйтесь прибором для укладки только сухих волос. Не используйте прибор для искусственных волос.
- Не допускайте соприкосновения горячих поверхностей прибора с кожей.
- Не оставляйте включенный в сеть прибор без присмотра.
- После завершения работы отключите прибор от розетки электросети.
- Всегда оставляйте прибор остывать на термостойкой поверхности. Никогда не накрывайте горячий прибор (например, полотенцем или тряпкой).



- Запрещается пользоваться какими-либо аксессуарами или деталями других производителей, не имеющих специальной рекомендации Philips. При использовании таких аксессуаров и деталей гарантийные обязательства теряют силу.
- Не обматывайте сетевой шнур вокруг прибора.
- При использовании прибора на окрашенных волосах на пластинах могут появиться пятна.
- В случае повреждения сетевого шнура, его необходимо заменить. Чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию прибора, заменяйте шнур только в авторизованном сервисном центре Philips или в сервисном центре с персоналом высокой квалификации.
- Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными возможностями сенсорной системы или ограниченными интеллектуальными возможностями, а также лицами с недостаточным опытом и знаниями, кроме случаев контроля или инструктирования по вопросам использования прибора со стороны лиц, ответственных за их безопасность.
- Не позволяйте детям играть с прибором.
- Для обеспечения дополнительной защиты рекомендуется установить ограничитель остаточного тока (RCD), предназначенный для электропитания ванной комнаты. Номинальный остаточный рабочий ток не должен превышать 30 мА. Посоветуйтесь с электриком, выполняющим электромонтаж.

Электромагнитные поля (EMF)

Устройство соответствует всем стандартам в области электромагнитных полей (EMF). При правильной эксплуатации в соответствии с инструкциями в данном руководстве устройство абсолютно безопасно в использовании, что подтверждается имеющимися на сегодня научными данными.

Окружающая среда

После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Таким образом вы поможете защитить окружающую среду.



2 Выпрямление волос

Обязательно выбирайте температурный режим, наиболее подходящий вашему типу волос.

При первом использовании выпрямителя обязательно выберите низкий температурный режим.

Тип волос	Температура нагрева
Жесткие, вьющиеся или трудновыпрямляемые волосы	От средней до высокой (170 °C и выше)
Тонкие, нормальные или волнистые волосы	От низкой до средней (160 °C и ниже)
Светлые, обесцвеченные или окрашенные волосы	Низкая (ниже 160 °C)

- 1 Вставьте вилку в розетку электросети.
- 2 Нажмите и удерживайте кнопку **I O** (6) до включения дисплея.
↳ На дисплее отобразится температурный режим, установленный по умолчанию (1).
- 3 Нажмите кнопку **+ -** (7), чтобы выбрать температурный режим, наиболее подходящий вашему типу волос.
↳ Когда выпрямляющие пластины нагреются до установленной температуры, появится индикация 'READY' (2).
↳ Оставшееся время работы (3) отобразится в виде 6 делений, каждая из которых обозначает 10 минут. По истечении 60 минут прибор автоматически отключается.

- 4 Переместите фиксатор (⑤), чтобы разблокировать прибор.
- 5 Расчешите волосы и отделите прядь волос шириной не более 5 см для выпрямления.
- 6 Поместите прядь волос между выпрямляющими пластинами (⑨) и сожмите рукоятки.
- 7 Плавнo перемещайте прибор по всей длине волос (в течение максимум 5 секунд) от корней до кончиков. Не прекращайте движение, чтобы не перегреть волосы.
- 8 Через 20 секунд повторите шаг 7, пока не получите желаемый результат.
- 9 Повторите шаги с 5 по 8, чтобы выпрямить оставшиеся волосы.

3 Завивка кончиков и создание ЛОКОНОВ

Создание локонов (⑨)

- 1 Проведите выпрямителем вдоль всей пряди, а ее конец подкрутите вовнутрь (или наружу).
- 2 Удерживайте выпрямитель в таком положении 2-3 секунды, затем отпустите.

Для создания завитков: (⑩)

- 1 Возьмите прядь волос (шириной не более 5 см) и поместите ее между пластинами выпрямителя как можно ближе к корням.
- 2 Поверните выпрямитель на 180 градусов внутрь таким образом, чтобы локон приобрел U-образную форму.
- 3 Плавнo перемещайте выпрямитель вдоль пряди, затем поверните выпрямитель вовнутрь.
- 4 Удерживайте выпрямитель в таком положении 2-3 секунды, затем отпустите.
- 5 Через 20 секунд повторите шаги 1-4, пока не получите желаемый результат.

Совет. При использовании прибора для создания локонов может выделяться немного дыма. Это нормально.

После завершения работы:

- 1 Выключите прибор и отключите его от электросети.
- 2 Положите его на термостойкую поверхность для остывания.
- 3 Очистите прибор и выпрямляющие пластины влажной тканью.
- 4 Закройте выпрямляющие пластины (⑤).
- 5 Храните прибор в безопасном и сухом месте, защищенном от пыли. Можно также повесить выпрямитель за специальную петлю (④).

4 Гарантия и обслуживание

При возникновении проблемы, при необходимости получения сервисного обслуживания или информации зайдите на веб-сайт компании Philips www.philips.com или обратитесь в Центр поддержки покупателей в вашей стране (номер телефона центра указан на гарантийном талоне). Если в вашей стране нет центра поддержки покупателей Philips, обратитесь по месту приобретения изделия.



© Royal Philips Electronics N.V. 2009
All rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips
Electronics N.V. or their respective owners.

PDCC-2009
3140 035 20111



100% recycled paper
100% papier recyclé